

Brüssel, 30. märts 2023
(OR. en)

7594/23

Institutsioonidevaheline
dokument:
2023/0061(NLE)

PECHE 98
UK 48
N 29

MÄRKUS

Saatja: Nõukogu peasekretariaat

Saaja: Nõukogu

Komisjoni dok nr: COM (2023) 114 FINAL

Teema: NÕUKOGU MÄÄRUS, millega muudetakse 30. jaanuari 2023. aasta määrust (EL) 2023/194, millega määratakse 2023. aastaks kindlaks teatavate kalavarude püügi võimalused, mida kohaldatakse liidu vetes ja liidu kalalaevade suhtes teatavates vetes väljaspool liitu, ning kehtestatakse 2023. ja 2024. aastaks teatavate süvamere kalavarude püügi võimalused (esimene muudatus)
– Avaldused

Delegatsioonidele edastatakse lisas ühisavaldus eespool nimetatud teema kohta.

IIRIMAA, PRANTSUSMAA, PORTUGALI JA HISPAANIA

ÜHISAVALDUS

teatavate ICCATI kohaste kalavarude püügivõimaluste vahetamise kohta

Mitme ICCATi soovitusel võib liit taotluse korral üle kanda teatava protsendi oma ICCATi kohastest teatavate kalavarude kasutamata kvootidest: põhjapoolne pikkuim-tuun (*Thunnus alalunga*) (ALB/AN05N), lõunapoolne pikkuim-tuun (ALB/AS05N), Atlandi ookeani suursilm-tuun (*Thunnus obesus*) (BET/ATLANT) ning mõõkkala (*Xiphias gladius*) Atlandi ookeanis põhja pool 5° N (SWO/AN05N) ja mõõkkala Atlandi ookeanis lõuna pool 5° N (SWO/AS05N). Liidu huvides on tagada, et ELi liikmesriigid saaksid enne vastavate püügihooegade algust kasutada ICCATi 2023. aastaks ICCATi kalavarudele ette nähtud liidu kvote, sealhulgas ülekandmisi või mahaarvamisi.

Iirimaa, Prantsusmaa, Portugal ja Hispaania tunnistavad, et nende vastavate kõnealuste kalavarude individuaalsete kvootide puhul tuleks arvesse võtta seda, kas asjaomase liikmesriigi puhul toimus 2021. aastal konkreetse kalavaru alapüük või ülepyük. Selleks kohustuvad nad pärast komisjoni teavitamist vastavalt ühise kalanduspoliitika määruse artikli 16 lõikele 8 vahetama osa neile eraldatud kalapüügivõimalustest kõnealuste ICCATi kalavarude jaoks, tagamaks, et 2023. aasta kalapüügivõimalused vastavad nende individuaalsetele kvootidele, võttes arvesse nende 2021. aasta alapüüki või ülepyüki. Vahetused toimuvad järgmiselt:

Lõunapoolne mõõkkala	
Liikmesriik	Vahetused
Hispaania	-32,36
Portugal	32,36

Põhjapoolne mõõkkala	
Liikmesriik	Vahetused
Hispaania	129,23
Portugal	-125,74
Muu	-3,49

Põhjapoolne pikkuim-tuun	
Liikmesriik	Vahetused
Iirimaa	-70,60
Hispaania	-549,51
Prantsusmaa	232,27
Portugal	387,84

Suursilm-tuun	
Liikmesriik	Vahetused
Hispaania	74,24
Prantsusmaa	208,14
Portugal	-282,38
